

# 北京市欧美同学会

---

Peking, 2019-12-24

Chinesisch-Deutsches Wissenschafts- und Technologieforum in Peking

Sehr geehrter Herr Liu

vom 18. bis 20. November 2019 fand das zweite Chinesisch- Deutsches Wissenschafts- und Technologieforum in Peking statt, initiiert von der Western Returned Scholars Association (WRSA) und organisiert sowie mitveranstaltet von der Beijing Western Returned Scholars Association (BWRSA).

Dieses Forum eröffnete einen hochrangigen Dialog zum Thema "China - Deutschland: Wissenschaft und Technologie, Innovation und Entwicklung in der neuen Ära" mit Teilforen in den drei Bereichen: Zukunft der Wissenschaft und Technologie, intelligente Fertigung sowie Biomedizin und Gesundheit. Auch bot das Forum eine Begleitausstellung von Wissenschafts- und Technologieunternehmen, die ihre Produktinnovationen und Technologien präsentierten. Organisierte Besichtigungstouren führten die Teilnehmer zur Pekinger Wirtschafts- und Technologieentwicklungszone im Haidian District, zur Daxing District Biopharmaceutical Base, in die Hebei Xiong'an New Area, die Tianjin Binhai New Area und weitere Orte, an denen die Errungenschaften der wissenschaftlichen und technologischen Entwicklung veranschaulicht werden konnten.

Mehr als 300 Gäste aus China und Deutschland nahmen an dem Forum teil, darunter Wissenschaftler, Unternehmer und Experten aus verschiedenen Branchen, Fachbereichen und von gesellschaftlichen Organisationen. Der dadurch ermöglichte Austausch und die Projektvorstellungen schaffen einen starken Impuls für künftige Kooperationen im Wissenschafts- und Technologiebereich und für Unternehmen aus China und Deutschland.

Die gemeinsamen Anstrengungen aller Beteiligten haben dafür gesorgt, dass das Forum ein großer Erfolg wurde und der gewünschte Zweck erreicht werden konnte, wie die Vertreter von Staat und Regierung sowie die Teilnehmer und Gäste aus China und Deutschland bestätigten.

---

Ich möchte Ihnen hiermit meinen herzlichen Dank aussprechen, dass Sie sich die Zeit genommen haben, am zweiten Chinesisch- Deutsches Wissenschafts- und Technologieforum teilzunehmen und dass Sie an der erfolgreichen Umsetzung der Veranstaltung mitwirkten. Ich danke Ihnen für Ihre große Unterstützung und Ermutigung und insbesondere dafür, dass Sie diesen wunderbaren Moment mit uns hier in China erlebt haben, von dem aus die wissenschaftliche und technologische Zusammenarbeit zwischen China und Deutschland in eine neue Phase tritt.

Mit freundlichen Grüßen



Wang Pu

Generalsekretär der Beijing Western Returned Scholars Association  
(Beijing Overseas-educated Scholars Association)

